

‘Ο Μ. Άλεξανδρος μακάρισε τὸν Ἀχιλλέα γιατὶ  
ζρῆκε ἔνα τόσο δέξιο παιητή, τὸ θεῖο τὸν “Ομηρο,  
γιὰ νὰ παινέσῃ τὶς πράξεις του, τὶς παλληκαρίες  
του. Κ’ ἑγώ σήμερα μακαρίσω τὴ γλώσσα τὴ δη-  
μοτική, ποὺ τέτιους (σὰν Σένα, τὸν Ψυχάρη, Ἐφτα-  
λιώτη, Παλαμᾶ κτλ.) ζρῆκε δπαδούς, Ἀχιλλέηδες  
νὰ πούμε στὸν πόλεμο τὸ Γλωσσικό.

Προχτές κάτι πολὺ ἀστεῖο μὰ καὶ πολὺ χαρα-  
χτηριστικὸ μοῦ συνέβηκε. Μάλιστα μὲ κάπιονα γιὰ  
τὸ δῆτημα τῆς γλώσσας, πράμα δηλ. ποὺ συχνὰ<sup>1</sup>  
πικούνα μοῦ τυχαίνει. Τόσο πολὺ μάλιστα ποὺ κα-  
τάντησε γὰ δέξια σκεδεῖν ἀπόδημο, σὰ μάθημα δηλ.,  
τὸν πρόλογο, τὴν εἰσαγωγὴν ποὺ πρέπει κανεὶς νὰ  
χάνῃ σὲ κείνους ποὺ πρώτη φορὰ καταπιάνουνται  
τὸ δῆτημα. Τέλεφα μετὰ μισῆ ώρα καὶ σκεδεῖν τὸν  
εἶχα φέρει στὰ γερά μου. Παραδέχτηκε δηλ. πός  
ἡ Δημοτικὴ πρέπει νὰ ἐπικρατήσῃ, γιατὶ ἔχει  
πόλλα τὰ ὑπέρ, γιατὶ εἶναι ζωντανὴ κτλ. κτλ., καὶ  
δχι ἡ Ψυχαρική. Μάλιστα γιὰ παράδειγμα γραμμέ-  
νης δημοτικῆς γλώσσας μούφερε τὸν καλὸ καὶ  
ξιποὺ Γιωργη Καρατζᾶ. Ἐγώ τότε πήρα ἔνα δή-  
γημα νόστιμο τοῦ Καρατζᾶ καὶ τὸ Ταξίδι τοῦ Ψυ-  
χάρη καὶ τὸν ἀντάμωσα τὴν ἀλλη μέρα στὸν περί-  
πατο. Τοῦ διάβατα πρώτα τὸ δῆγημα καὶ μούπε  
πός βρῆκε μερικὲς λέξεις!! (τὸ δῆτημα τὸ αἰώνιο,  
τὶς λέξεις καὶ δχι τὴ γλώσσα) ποὺ δὲν τὶς καταλά-  
βαινε. Δὲ χάνω στιγμὴ καὶ τοῦ διαβάζω μιὰ δημοφηγή  
περικοπὴ ἀπὸ τὸ Ταξίδι, χωρὶς ἐννοεῖται ἀφτὸς γὰ  
ζέρη πὼς Ψυχαρικὸ εἴτανε τὸ βιβλίο. “Αμα τέλεφχ,  
γύρισε ἀξερνα καὶ μ’ εἰδε ἐρχαριστημένος, σὰν  
κάτι νὰ βρῆκε, καὶ μούπε: Νά, ἀφτὴ εἶναι ἡ Δη-  
μοτική, ἀφτὴ εἶναι ἡ ἐθνικὴ γλώσσα, δχι δμως ἡ...  
Ψυχαρική!!! Φυντάξεσαι τώρα, κ. Πάλλη, τὴν  
ἐκπληξῆ μὰ καὶ τὴν ντροπήν του ἥμικ γύρισα τὸ ξύ-  
ρυλλο καὶ εἰδε τὸ ζνομα τοῦ Ψυχάρη, ζνομα δηλ.  
ποὺ ποτὲς στὴ ζωὴ του δὲν τὸ πρόφερε δίχως γὰ  
προστέογ καὶ κάτι πρόστυχα, κάτι βάρβαρα ἐπί-  
θετα ποὺ σὲ κάπιους δάσκαλους στὴν Ἀθήνα ζωεῖς  
νὰ ταιριάζουνε, τὰ πρεδότης τοῦ ‘Εθνους, κατα-  
στροφεῖς τῆς ‘Ελληνικῆς γλώσσης, ‘Ηεστράτος δ  
β’ κτλ.

‘Αφτὴ τὴν ιστορία μπορεῖ κανεὶς νὰ τὴν ἐπε-  
κτείνῃ καὶ σ’ δηλ τὴ Ρωμιούνη. Δὲ διαβάζουνε, καὶ  
μιλούνε γιὰ γλώσσα...

Σὲ δασπάζομα, δίνοντάς Σου τὸ φιλὶ τῆς καρ-  
διᾶς μου.

[Τυπογραφὴ]

### Π. Σ. ΔΕΛΤΑ

## ΠΑΙΔΙΚΕΣ ΣΕΛΙΔΕΣ

—ΓΙΑ ΤΗΝ ΠΑΤΡΙΔΑ / μὲ εἰκόνες τοῦ κ. Ν.  
Λύτρα).

—Η ΚΑΡΔΙΑ ΤΗΣ ΒΑΣΙΛΟΠΟΥΔΑΣ (μὲ εἰκόνες  
τῆς Κας Σοφίας Λασκαρόδη).

Τυπώθηκε στὴ Λόντρα, σὲ διαδεκτὸ χαρτὶ καὶ εἶναι  
καλλιτεχνικὰ δεμένο.

Πουλιέται στὸ βιβλιοπωλεῖο τῆς «Εστίας» δρ. 3,50.

## Ο “ΝΟΥΜΑΣ,,

### ΒΓΑΙΝΕΙ ΚΑΘΕ ΚΕΡΙΑΚΗ

Διευθυντής: Δ. ΙΙ. ΤΑΙΓΚΟΠΟΥΛΟΣ

Συντάκτης: Ν. Α. ΠΟΡΙΩΤΗΣ

ΓΡΑΦΕΙΑ: ΔΡΟΜΟΣ ΗΠΠΟΚΡΑΤΗ, Άρ. 11, ΑΘΗΝΑ

Συντροφικὴ χρονιάτικη: Γιὰ τὴν Ἑλλάδα καὶ γιὰ τὴν  
Κρήτη δρ. 10. Γιὰ τὸ ἐξωτερικὸ φρ. χρ. 12 ½.—Γιὰ  
τὶς ἐπωρχίες δεχθμαστε καὶ τρίμηνες συντροφιὲς (3 δρ.  
τὴν τεμπηνία).—Κανένας δὲ γνάφεται συντροφητής ἢ  
δὲ στέλνει μηφοστά τὴ συντροφή του.

20 λεφτὰ τὸ φύλλο, 20.—Τὰ περισσέμενα φύλλα που-  
λιώνται στὸ γραφεῖο μας στὴ διπλὴ τιμή.

Βείσκεται στὴν Ἀθήνα σ’ δύο τὰ κιόσκια, καὶ στὶς ἐπω-  
χίες στὰ Πραγκορεία τῶν Εφημερίδων.

## ΠΑΡΑΓΡΑΦΑΚΙΑ

ΠΡΟΕΔΡΙΚΟ ΖΗΤΗΜΑ — ΤΑ ΜΕΓΑΛΑ ΠΑΙΔΙΑ —  
ΤΟ ΚΑΤΗΓΟΡΗΤΗΡΙΟ — ΚΟΤΖΑΜΑΝΗΣ ΚΑΙ  
ΥΠΕΡΗΛΑΤΩΝ — ΔΥΟ ΤΙΜΗΤΙΚΕΣ.

ΜΙΚΡΟΠΟΛΙΤΙΚΗ, μικροφαδιουργίες, μικροτσαχ-  
πινές — τὰ ἴδια καὶ τὰ ἴδια. Σιχαίνεται κανεὶς, δχι  
πιὰ τὴν πολιτική, μὰ τὸν έαντρο τὸν τὸν ἴδιο, διαβά-  
ζοντας αὐτὲς τὶς μέρες τὰ δσα λέγονται καὶ μαγε-  
ρεύονται στὰ κομματικὰ παρασκήνια γιὰ τὴν ἐκλογὴν  
τοῦ πρόσδερον τῆς Εθνοσυνέλεψης. Καὶ φτάνει κανεὶς  
στὸ συμπέρασμα πώς δχι μιὰ φεντοεπανάσταση σὰν τὴ  
δικῇ μας, μὰ καὶ χίλιες ἀλλητικὲς ἐπανάστασες δὲν είναι  
ἀρκετὲς γάλλαξον τὰ πολιτερωμένα πιὸ πολιτικά μας  
συνήθεια. Φοβούμαστε πώς καὶ στὸ δῆτημο<sup>2</sup> οὐδὲ  
καὶ αὐτὸς ἔγινες δὲ τη μαζὶ θά χρειαστεῖ, δπως καὶ στὸ  
δῆτημα τοῦ “Ορκου, νὰ ἐνεργήσει καὶ νὰ ἐργαστεῖ ἀπο-  
τελεσματικὰ δὲ τοις «ἀπὸ μηχανῆς θεοῖς» τῆς σημερινῆς  
Εθνοσυνέλεψης.

\*

ΑΠΟ μιὰ φημεριδιούλη ποὺ μοιφάζεται γάρισμα στοὺς  
δρόμους, παίρνοντε μὲ τρεῖς γραμμούλες ποὺ χρωατηί-  
ζουν περίφημα τὴν ψευτοεπανάστασή μας:

«Μεγάλη παιδιά — παιδιά πάντοτε μὲ μουστάκια καὶ μὲ  
γένια — παιδιά ποὺ ἐτεγχυούργιαπεν μέλαν ἐπανάστασιν γο-  
νυτετούσαν πρὸ τὸν Αιακτόρων καὶ ἐπικαλούμεντην μὲ  
δάκρυα καὶ μὲ χειροχοτήματα τὴν σύμπραξην τοῦ Στέμ-  
ματος...»

Συμπέρασμα στὸ παιχτάνον: Παιδιά ποὺ κατασκευα-  
σμένα, νὰ πούμε, μὲ τὴν ἐπανάστασή μας ἐνα σημιτικὸ ἔνγο  
ποὺ τοῦ πρέπει καὶ τὸ βραβεῖο ἀπόμα τοῦ φετεινοῦ Αρε-  
γάφειου διαγωνισμοῦ.

ΠΑΙΡΝΕΙ καὶ δίνει, καὶ ἀμάν ἀς φέξει, ἡ δημοκοπία!  
Γιατὶ τὸ «κατὰ Θεοτόκη κατηγορητήριον» δὲλλη σημασία  
καὶ ἀλλη ἀξία δὲν ἔχει. Φιλοδοξία νεοσ αντροὶ καὶ  
αὐτή. Ή φελάμα, οὐ θόρυβος, η τενεκεδοσύνη, τὸ ξάφνια-  
σμα τοῦ ἄμυναυ κοσμάκη, η λαχτάρα νάκονσοντε τὸ πο-

λυθέληρτος : «Μιωρέ γειά σου, Γκλαβᾶ ! Είδες έχει ο καημένος δ Νιόνιος ! . . . Και μὲ τὸ Θεοτόκη τάβαλε ! . . . Νά, παλιρραφιά μιὰ φορά ! . . .»

Μὲ τὰ τέτια παραγνιούχληκα δ νεο αντρισμὸς (ποὺ σημαίνει όφθη κρίση καὶ σοβαφοσύνη καὶ δὲν ξέρουμε τί ἄλλο ἀντιγκλαβικὸν ἀκόμα) πάει κατὰ δικάλου καὶ ξαναρυζόσυμε στὰ μακάρια χρόνια τοῦ παπαδελόφιλου παλιωαντρισμοῦ.

\*

ΣΤΗΝ «Ἀστραπή» τῆς Τετράδιος δ φίλος Λ. Χ. Κοτζαμάνης, «καλλιτέχνης γλυπτῆς καὶ ίδρυτης τῆς ἐφημερίδος Ἐ ο γ ἀ τ η ε», καθὼς ὑπογράφεται, ξετινάζει μὲ ποιλῆ φινέτσα καὶ (οἷον !) μὲ καθαρεύουσα, τὸ σοσιαλισμὸν καὶ τὴν χοροφαγίαν τοῦ κ. Υπεροπλάνου Δραπούλη, ποὺ —ώς ἦρα Κοτζαμάνης— «εἰς τὰς ἀπεκτιποτικὰς κραυγὰς τοῦ ἐργάτου, μόνον λέξεις τοῦ προσφέρει, καὶ τινάς εἰς τὴν ἀπεργαλαρεύουσαν».

Νά, κ' ἔνας παράγναφος ἀπὸ τὸ γράμμα τοῦ Κοτζαμάνη :

«Ἐγετε ἐὰν δὲν ἀπατῶμαι ἔκατομνότια. Καὶ ἔκατομνά τα δότοι μά νά ἀποκτήσετε οὐτε ἰδρύσετε, οὐτε ϕύζους ἔκιμαν τὰ χέρια σας. Λοιπόν σεῖς δ δόποιος κηρύσσετε τὸν πόλεμον τοῦ Κεφαλαίου καὶ τίνος Κεφαλαίου ; Τοῦ Κεφαλαίου τῶν Ἑλλήνων βιομηχανῶν, οἱ δόποιοι ἀπροστάτευτοι, μόνον μὲ τὸν ἰδρωτά των πατώφωνταν νά διμιουργήσουν. Κεφαλαίου πολὺ μικροτέρου τοῦ ἴδικοῦ σας διὰ τοῦ δότοιο ἀλλωστε δὲν προσφέρετε καὶ τίποτα εἰς τὸν τόπον. Ένῷ πάτοι τὸ κάτιο κατιο προσφέρονταν ἔργασίαν εἰς τόσις γιλιάδας ιρτωχούσμου—σεῖς, λοιπόν. ο δόποιος τάσσον ἐλαττεύθητε ἀπὸ τὸν ἐργάτην, διατί δὲν ἀνοίγετε χάριν αἴτοι καὶ τὴν σακεκούναν πας ὅλην—ῆνος τώρα μόνον τὸ στόμα σας ἀνοίγετε—διὰ νά ἰδρύσετε Ἐργατικὰ Κέντρα εἰς τὰ ὅπια νά διδάσκεται ὁ ἐργάτης τὸ εὐαγγέλιον τῆς Αουλεύς καὶ τῆς Ἀλήθειας ; Διατί δὲν ἐπιδίδετε μάλιν ἔχατειν ἔτριμερά ή ἀτοι νά διανέμεται διηγείν εἰς ὅλους τοὺς ἐργάτους ; Διατί ποθός δὲν πατέτετε τὸ ἀναγκαῖον ποσὸν διὰ τὴν ἰδρεσιν Σινεργυτικῆς—ὅποις συμβαίνει τοῦτο εἰς ἄλλα τα μέρη τῆς Ευρώπης—περιλαμβανούσις παντοπολεῖα, ὀμοτοπεῖα, φατεῖα, οὐτοις ὥστε δ ἐργάτης νά ἡμιπορῇ νά τρωγῇ καὶ νά ἐνδένται εὐθηνάτερα καὶ χωρίς νά διατρέψῃ τὸν κίνδυνον τῆς ληστείας ;»

Καφτεροῦμε τόφη νά δοῦμε πιὸς θείαντήσει σ' ὅλ' αὐτοὺς τὰ Διατί ; ο κ. Υπεροπλάνου.

\*

ΛΕ συνηθίζουμε στὸ «Νούμα» νά καίμε πολύκαπτο ιαβίνι μῆτε νά μοιράζουμε χοντροκομένη διαρνόκλαρα σὲ θεατρικοὺς ἀστέρες, χρέος μας ὅμως νομίζουμε νάναρέσουμε ποὺ καὶ φέτος πάλι ἀπὸ τὶς δινέ πρωταγωνιστριες τῆς Ἑλληνικῆς Σχημῆς—τὴν Κα Κυρέλη Ἀδριανοῦ καὶ τὴ Λαδα Μαρίζα Κοτοπούλη—εἰδαψε, ὅπο λέγετε ή τυραννία τῆς θεατρικῆς βιομηχανίας, δείγματα ἀγάπτης δχι μόνο γιὰ τὴν τέχνη τους, πιστὰ καὶ γιὰ τὴν ίδειν τὴ γλωσσική. Περιττὸ νάριδασσονμε παραδείγματα καὶ περιστατικά. Τὸ σημειώνουμε μονάχα, γιατὶ εἰδαψε πιὸς πρωτοιμάζουμε κ' οἱ διὸ τι μη τι εἰς τους, γιὰ τὸ τέλος τῆς ἐποχῆς, μὲ δξια καὶ καλὰ ἔργα. Κατὰ χρονολογικὴ σειρά,— ή Κυρέλη

αὔριο στὸ «Βαριετέ» μὲ τὴ «Μαρία Μαγδαληνή», τὸ νέο δρᾶμα τοῦ Μάτερλιγκ ποὺ τελευταῖα πρωτοπαίχτηκε στὴ Δεινή, καὶ ή Κοτοπούλη τὸ ἐρχόμενο Σύββατο, 25 τοῦ μηνός, μὲ τὸ «Φάνουστ» τοῦ Γκατέ, μεταφρασμένο ποιητικὰ ἀπὸ τὸν Κ. Χατζόπουλο, τὴ μεγαλύτερη ἐπιτυχία της ἀπὸ τὸν καιρὸ τοῦ Βασιλικοῦ Θεάτρου.

## ΔΙΚΑ ΜΑΣ ΚΑΙ ΞΕΝΑ

ΑΕΝΕ καὶ ἀλήθειες καμιὰ φορὰ σι δημοσιογράφοι κριτικοὶ μας. Ο κορυφαῖος τους—ήλεις καὶ φῶτημα πῶς εἶναι δ κ. Γρ. Ξενόπουλος ;—ἔγραψε τελευταῖα γιὰ μιὰ γερμανικὴ κωμῳδία πῶς «ἐνῷ εἰς τὴν πατρίδα της ἔχαλασε κόσμον, παχθεῖσα εἰς τὸ Βαριετέ, ἐφάνη ἀνιχρά. Έν τούτοις εἶναι μία ἀληθινή, λεπτοτάτη κωμῳδία χαρακτήρων παραδόξων, συγκρουομένων μὲ μεγάλην εὐφύζην. Σημειούμεν τὸ γεγονός, διέτι μαρτυρεῖ πόσον μᾶς ἔχει ἀπορροφήσει τὸ γαλλικὸν πνεῦμα. Κατήγνησε νὰ μὴν ἐννοοῦμεν ἀλλο ἀπὸ αὐτό. Καὶ πάλιν δχι τὸ λεπτότερον...»

Τὲ εἶναι, ποὺ κατάντησε τὸ περίφημο αὐτὸ πνεῦμα, ποὺ γαλλικὸ τὸ θαρρεῖ δ κριτικός μας, δητε τί λέει μιὰ ἀπὸ τὶς ξυπνότερες μὰ καὶ βαθύτερες μᾶςι κριτικές πέννες τῆς Γαλλίας—ή πέννα τῆς Ραβιλίο—σὲ δ «Μεγαντε το Φρανς» (ἀριθ. 316, σελ. 67δ) :

«Η αἰστηση τοῦ κωμικοῦ δσ πάξεις καὶ χάνεται ἀπὸ τὴ γαλλικὴ φιλολογία. Τὰ δασεῖα πράξιατα εἶναι θλιβερά τὰ πιώτερα. Καιρὸς πολὺς τώρα ποὺ μᾶς κάνουνε καὶ γελούμε γαργαλώντας μᾶς στὴν πατεύσα τῶν ποδιῶν ὡς ποὺ νὰ πεταίνουμε ἀπὸ τὴ γέλοια. Ο κοσμοπολιτισμὸς μᾶς προίκισε μ' ἔνα εἶδος νεκρώσιμου χωρατού ποὺ θὰ λεγότανε ἐγγλέζο κοινούμενον εἰμαστε στὴν Ἀγγλία, ἐπειδὴ διμως μένουμε πάντα στὸν τόπο μας, ἀφοῦ στὸν τόπο μας φτεάνουνται ζλες οἱ δόξεις, τὸ χωρικότερο ἀπὸ δε βαστάει τὴν ψυχραίμα τῶν ἀντικρυνό μας γησιωτῶν, καὶ προπάντων ἔχει τέτοια σιχαμερή χοντροκοπικά ποὺ οἱ Ἐγγλέζοι δὲ θὰ μπορούσανε νὰ τὴ βαστέζουνε. Στὴ Γαλλία, όμως θέλουνε νὰ γελάσουνε, μιλούνε καὶ συνθηματικὰ κορακίστικα, φαρμακιαρισμένα μὲ στιλ μαζὶ μὲ τὰ σκουπίδια τῆς ἀγράς καὶ τὶς κοινοτόπεις τοῦ σαλονοῦ, καὶ βρέζουνε δσ παιρνει, βρέζουνε σὸν πολὺσ μαζὶ ἀμαζάδες σὲ κάρρα. Ο, τι παράξειναι βρώμικο, δφελει νάναι διασκεδατικό, καὶ τὶς πιώτερες φορὲς εἶναι τὲ ἀντίθετο. Είναι πεντέξη φαιδρολόγοι συγγραφιάδες, ποὺ δὲν ἔχουνε πιὰ ἀνάγκη, ἀπὸ ἔγκωμα, καὶ ποὺ μοῦ κάνουνε ἐμένα πάντα τὴν ἐντύπωση πής κουκάλοινε τὸ διάβολο στὸν αἰλουρενειακό του τὸν τάφο. Πετυχίουνε κελεπούρια, γιατὶ ποτὲ δὲν ξεσκαλίζει κανεὶς τὶς ίδεες τῶν ἀλλωντῶν δίχως νάνκαλούψη καὶ μιὰ ποὺ νὰ τούρχεται καλή, πρέπει διμως νάγκης δειπνήσει πολὺ καλὰ γιὰ νὰ μπαρέσῃς νὰ γελάσῃς μὲ τὴν καρδιά σου μπροστά σὲ κάποιες σαχλαμάρες. Οι φαιδρολόγοι συγγραφιάδες τῆς μόδας χρειάζουνται, θερρώ, γιὰ συνενόχους τὰ κρασιὰ καὶ τὰ σπίρτα, γιὰ νὰ ξεκουμπωθεύνε οι γαστέρες. Δὲ φταίνε δσ τόσο αὐτοὶ οι φαιδρολόγοι, φταίει τὸ hu-